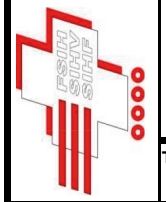

Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Wollerau	MINI
CLUB 2	JB Wiggertal United	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Wollerau	Date / Datum Date / Data	02.09.2017
Start / Beginn Début / Inizio	09:57	End / Ende Fin / Fine	11:30
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MNC23		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	20

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	217113	BIBER MORF Charlotte	
Official scorer Marqueur	217112	BIBER INKAMP Alice	
Referee 1 Arbitre 1	204035	TSCHUI Andreas	
Referee 2 Arbitre 2	208303	BÜRGLER Martin	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	6
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	4
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	4
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	12	14

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: JB Wiggertal United

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Wollerau

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
61	C	ULRICH Noel				217509
72	A	INKAMP Sonja				217008
30	G	GYGLI Gregory	X	X	X	217510
	G					
73		ULRICH Kimo				217508
71		MORF Bruno				217007
70		DE SAAB Virgile				217006
34		DE SAAB Emilien				217005
66		KELLER Daniel				217515
85		DARON Jan				217180

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	KUSTER Stefan		211018

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:30	61		1				
04:47	85		2				
18:19	85	73	3				
20:56	61	73	4				
21:10	73	85	5				
24:03	61		6				
25:33	73	85	7				
29:49	61		8				
33:34	70	61	9				
37:57	61		10				
43:04	61		11				
43:55	61		12				
				TOTAL			12
TIME OUT				X		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
TOTAL			0 min	

2 JB Wiggertal United

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
5	C	WÜTRICH Christian				215619
10	A	ZEMP Janis				214239
20	G	WABER Ben	X	X	X	216827
	G					
3		WEILENMANN Annina				211133
4		BECK Jan Ivo				217111
8		JORDI Nick				216054
11		CIMINO Aurel				216828
12		SCHÜRCH Niklas				214194
14		MEYER Elya Noah				216341

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	GÄUMANN Manuel		202208

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:16	5	12	1				
02:27	5		2				
02:46	12		3				
02:56	5	12	4				
06:42	5		5				
10:36	12		6				
17:53	11	8	7				
25:41	5		8				
26:25	5	3	9				
29:04	5		10				
32:03	5	12	11				
35:51	10		12				
42:06	5		13				
42:41	8		14				
				TOTAL			14
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
20:02	5	2	20:56	H
TOTAL			2 min	